

La Voz de Menorca

DIARIO REPUBLICANO

No. XXV. - Núm. 8111

Número 10 céntimos
Número atrasado 20

En la Isla, al mes . . . Ptas. 2'00
Resto de España . . . 3'00
Extranjero, al año . . . 50'00

MAHON LUNES 7 JULIO 1930

Redacción y Administración:
CALLE NUEVA.

COMENTARIOS

«GENIO Y FIGURA...»

Cuando nuestro distinguido amigo el culto bibliotecario don Camilo Vilaverde nos leyó algunas cuartillas de su Memoria relativa a la Hemeroteca menorquina, llamó nuestra atención un juicio certero y muy habilmente expresado. Deseando dedicar plena atención a su breve y justa sentencia, rogamos a nuestro mentor la repetición de la lectura del interesante párrafo. Dice el señor Vilaverde:

«Si el espíritu cultural de Menorca no fuera más inclinado a la censura que a conceder alabanzas...»

Atinadísima es, a mi juicio, la observación de nuestro comentarista. Un forastero había de ser el que, ajeno a nuestras pasiones, neutral en nuestras querellas e imparcial en su fallo, advirtiese ante la lectura de los viejos papeles uno de los principales rasgos característicos de nuestro temperamento y de nuestra formación cultural.

Repasando las publicaciones periódicas de Menorca, desde las editadas en 1811 hasta las contemporáneas, sobresale, en todas ellas, un afán de crítica que da lugar a incontables polémicas y discusiones impresas.

No es este pronunciado rasgo de nuestro carácter ningún defecto que deba ser motivo de acre censura; antes bien, ese afán de crítica, esa presteza en advertir al preopinante una opinión diferente, revela independencia de juicio, reflexión propia, que un carácter recio y digno se afirma mejor al defender una opinión rebelde que al usar las hipócritas alabanzas que se afanan en prodigar las insinceras cortesías. «Cumplir y mentir», dice la voz popular que son los cumplimientos.

Por otra parte, la naturaleza misma de los periódicos forzosamente los ha de inclinar a la discusión.

«Cualquiera que sea la forma en que el periódico esté compuesto — escribió uno de los observadores más experimentados del periodismo — es siempre un periódico de ideas; su aparente neutralidad no impide que por él se establezcan vínculos y simpatías y que no se aviven oposiciones, rencores y odios.»

Dos establecimientos tipográficos han engendrado en nuestra Isla la mayor parte de los periódicos. Los propietarios de ellas, las familias Fábregues y Serra, han venido sucediéndose generación tras generación y desde una y otra casa han salido periódicamente los herederos de las más divergentes opiniones.

Uno de los primeros semanarios se llamó «El Aristarco» y este título ya revela el propósito de poner en discusión lo que de criticable y censurable hallase en el campo ageno.

Repárense las colecciones de los viejos semanarios y se topará muy a menudo con insistentes polémicas, en cuyo fondo late más que una rivalidad accidental y de ocasión la lucha de ideas que acompaña necesaria e indisolublemente al progreso de la civilización.

En las épocas pasadas, cuando el pueblo carecía de toda instrucción, fueron precisamente los cultos, los más

instruidos y mejor educados los que no temieron rebajarse al salir a la palestra pública en defensa de una opinión.

Recuérdense a este propósito las polémicas del historiador Juan Ramis con el culto doctor Rafael Hernández, cuyo tema de discusión fueron doctas cuestiones de botánica.

Y no ha sido solamente en las hojas periodísticas, cuya naturaleza ágil y cuyas exigencias perentorias, muchas veces privan la oportunidad de la meditación serena, donde se ha manifestado la señalada característica de nuestra idiosincrasia, sino también en algunos libros famosos únicamente por sus despiadadas críticas y leídas tan sólo por una tendencia insana de conocer los vicios y defectos ajenos. Pero esos casos de excepción, que han sobrepasado los límites, lo justo y de lo prudente de confirmar más y mejor la cualidad de carácter que nos ha advertido el señor Vilaverde al señalar nuestra general predisposición a la crítica, rasgo racial que no debemos negar, sino pulir, pues hasta las mismas expresiones rencorosas denotan la previa existencia de un contrapuesto amor.

P. TALTAUVLL.

La obra de la Liga Nacional Laica

(De «El Liberal» de Madrid, de 30 del fin de mes)

Ha celebrado sesión la Junta directiva de la Liga Nacional Laica, despachando los asuntos de verdadero interés que han comenzado a surgir.

Merecen destacarse algunos de ellos por que revelan la existencia de un ambiente que basta a justificar la existencia de esta Agrupación.

Se atendió primeramente a la queja presentada por algunos afiliados de Manzanera, motivada por la agitación, hecha por el gobernador de Ciudad Real, de un enterramiento civil, llevado a cabo en aquella ciudad por manifestación expresa del esposo de la finada, que aseguró esta no pertenecer a ninguna religión sacramental. La resolución del gobernador se dictó en virtud de expediente incoado a instancia del obispo prior de las órdenes militares, revocando por ella la autorización concedida por el alcalde para verificar el referido enterramiento. Se aconsejó a los interesados que interpusieran contra la resolución gubernativa de referenda el oportuno recurso contencioso, caso de hallarse dentro del plazo legal para ello.

Se examinó luego una carta suocrita por un sacerdote, y se donó el conveniente publicar para facilitar la consecución de los oropólos que en ella se indican. Dice así:

«Señor presidente de la Liga Nacional Laica:»

Muy señor mío: La fundación de la Liga Laica demuestra que se han dado ustedes cuenta de que en España existe el problema religioso.

Me parecen dignos de todo elogio los fines de la Liga, aunque creo que su actuación debe extenderse más.

No debe olvidar la Liga que en España existen cientos, miles de sacerdotes seculares y regulares que están ceñidos de sus obispos y superiores y que no se determinan a dejar su cuartel por temor al hambre y

al vacío que en nuestra sociedad se les hace, tanto por los de la derecha como por los de la izquierda. Por humanidad creo que la Liga debe extender su brazo protector a esos cautivos y hacer lo posible por liberarlos y dignificarlos. El medio es sencillo y sin sacrificios para nadie. Creo no faltarán en España 1 000 ó 2 000 señores Industriales y propietarios amantes de España y enemigos de los explotadores de las doctrinas de Cristo y de nuestra sociedad que puedan dar colocación decente a un sacerdote cada uno sin hacer ningún sacrificio económico.

Las consecuencias serían grandes y provechosas.

Primero. Dignificar a tantos señores.

Segundo. Abrir los ojos al pueblo, pues la desbandada de sacroscitos no podría menos de influir y repercutir en su conciencia.

Tercero. Dejar muchos pueblos sin cura, y por consiguiente, sin respetos humanos, que son los que envilecen nuestra sociedad.

Cuarto. Seleccionar un clero verdaderamente democrático, como Cristo, del cual se pudiera echar mano en los futuros designios de España.

Es tiempo de obrar y no esperen que los obispos y jesuitas cedan un palmo de tierra hasta que hayan gastado el último caricho; después, así, después de verse perdidos son capaces de pactar con Satanás en persona.

Se acordó tomar en consideración las propuestas que en esta carta se hacen.

También conoció la Junta, por denuncia de algunos afiliados, de las demasías de un periódico clerical de Granada, que calliga en forma soez y grosera un matrimonio civil celebrado en el pueblo de Fuente Vaqueros. A la queja de los interesados se acordó con testar aconsejándoles enbiarar el correspondiente procedimiento por injuria, ya que el mencionado artículo era de índole personal, pues las controversias de Prensa sólo pueden y deben sostenerse contra aquellos adversarios que demuestran el mínimo de corrección indispensable para ello.

Fielmente se estudiaron los medios más adecuados de propaganda y la forma de atender las demandas de los cada vez más numerosos adheridos.

Próximamente se celebrará otra reunión encaminada a formular quejas por número de abusos que se han denunciado, una vez comprobados debidamente.

Declaraciones de Fernando de los Ríos

En el «Heraldo de Aragón» han sido publicadas las siguientes declaraciones de Fernando de los Ríos:

«¿Cuál sería la posición del partido socialista español frente a un Gobierno de Izquierdas? — le preguntamos.

— Nosotros no creemos factible que haya un Gobierno de Izquierdas dentro de la Monarquía, porque es imposible — en caso contrario las afirmaciones que hizo ayer Indalecio Prieto en su conferencia del Ateneo de Madrid — a democratización de ésta.

Y no lo creo posible, repito, porque en una democracia debe ser consustancial el sentimiento de la responsabilidad de los actos que ejecuten los órganos del Poder.

Una democracia que naciera rehuyendo el enjuiciamiento de los actos del Monarca contribuiría al advenimiento de un régimen de dictadura.

Es decir, que la posición de Martos, Castelar y Melquíades Álvarez pudo ser un interrogante; pero después del 15 de septiembre de 1923 ha tenido una respuesta categórica, que elimina la justificación de esa actitud.

— Es decir, que... — Democracia significa hoy en España República, y no hay más remedio que procurar que las conciencias liberales del país concentren en ese deseo su esfuerzo.

Y a este fin creo oportuno el intentar la formación de un órgano complejo y adecuado para el logro de tal propósito.

Este órgano deberá estar constituido por las organizaciones políticas que propugnan este ideal.

— ¿Y cuál será la actitud concreta del partido socialista? —

— Abrigo la esperanza, y la convicción, de que el partido socialista coadyuvará fervorosamente al logro de tal empeño.

— Por lo tanto, si se llegara a formar una amplia concentración de Izquierdas para gobernar con la Monarquía, ¿el partido socialista se mantendría al margen? —

— Indudablemente.

RUN-RUN

En cualquier casino

(De «El Liberal», de Madrid, de 30 del fin de mes.)

Hora de café y licores. Voces a medio tono. Espirales de humo. Un señor que duerme.

El más joven de los casinistas. — Hay que orientarse. Alba ha indicado un camino a la juventud liberal.

El más viejo. — Yo tenía mis dadas; pero después de lo que ha dicho don Miguel Villanueva, estoy con ustedes.

Un teórico. — Las esencias liberales se han desparejado al fin con gran contento de nuestros delicados olfatos.

Un práctico. — A mí, con permiso de ustedes, me parece que ésta es la hora de meter la cabeza en alguna parte.

El joven. — ¿Qué es eso de meter la cabeza? ¡Díganos el corazón!

El viejo. — La verdad es que estábamos despiadados. Alba ha trazado la primera pizca en el caos. Lo reconozco.

El teórico. — El partido liberal estaba disuelto; y Alba puede decir que lo ha reconstruido en un soplo.

El práctico. — Ahora está ya en condiciones de gobernar. ¡Al bollo! ¡Al bollo!

El joven. — ¡Es endiablada la política! ¡Con qué facilidad hemos resuelto una especie de cuadratura del círculo!

Un escéptico. — ¿Y no creen ustedes que con todo esto los liberales nos hemos atado una cuerda al cuello?

El teórico. — ¡Cállense el hereje! El antiguo partido liberal se llamará dentro de poco partido liberal radical nacionalista económico.

El escéptico. — Perdón; pero yo temo que así tenga menos utilidad que antes, todavía.

El viejo. — Así, es el poder.

El joven. — Es la solución.

El teórico. — Es el orden.

El práctico. — Es el porvenir.

Un ronquido característico interrumpe el cocineo político. Todos se vuelven.

— ¿Quién ronca? —

— Ese «guaja» —

— ¡Despierta ya!

— ¿Pero no sabías que estábamos hablando de cosas muy serias?

El durmiente levanta la cabeza, se frota los ojos y contesta:

— No me interesan.

Grufía general.

— ¿Cómo? —

— ¿No le interesa que vibren y se organicen las fuerzas liberales? —

— Entonces, ¿cómo está la democracia? —

— ¿Preferes inhibirte? ¡Y te llamas liberal! —

— ¿Porque lo soy? —

Extrañeza.

— Pero todo este zarandanga política se ha promovido para defender y salvar a la Monarquía. Y a mí lo que me interesa es salvar y defender a España.

Silencio. Todos se acuerdan los labios y el más sensato de los casinistas se sume de nuevo y con mayor fruición, en el sueño de los justos.

Comisión Municipal Permanente de Mahón

Sesión ordinaria de 3 de julio 1930

Presidió el señor Alcalde don Mateo Seguí Carreras, asistiendo los Tenientes de Alcalde señores de Vidal, de Olivés Soler, Mir y Hernández.

ACUERDOS

Aprobar el acta de la sesión ordinaria anterior.

Aprobar varias cuentas.

Aprobar los extractos de las actas de las sesiones celebradas durante junio.

Aprobar la distribución de fondos para este mes.

Quedar enterado del Real Decreto de Gobernación de 18 de junio último (Gaceta 27), organizando todos los servicios Veterinarios de dicho Ministerio o con dependencia de él.

Consignar en acta un expreso voto de gracias para las Autoridades, Corporaciones y Entidades que cooperaron al mejor resultado de las fiestas de San Pedro.

Aprobar el concurso de viveres para los Establecimientos municipales de Beneficencia durante el actual trimestre.

Adjudicar a don Juan Torres Torres, el solar número 4 A, de la Avenida de José M.^a Quadrado, por el precio de 15 pesetas el metro superficial.

Gratificar con 125 pesetas, los trabajos extraordinarios que el desinfectador señor Bals ha prestado durante el último trimestre.

Quedar enterado de haber dimitido los cargos de vocales del Tribunal de oposiciones a una vacante de Veterinario, los señores don Miguel Capella y don Agustín Gomila; y demorar la resolución de este asunto hasta conocer en definitiva el alcance del Real Decreto de 18 de junio último, de que se ha hecho mérito en la presente sesión.

Construir un urinario público en la Plaza del anejo pueblo de San Clemente.

Colocar de Uralita la tubería de la fuente de la parte superior de la calle Ces de Gracia.

Aprobar el convenio celebrado con la Eléctrica Mahonesa respecto a algunas de las condiciones del contrato del servicio de elevación de aguas del pozo de la Plaza de Colón, cuyo gasto queda limitado a 1.200 pesetas al año.

Aprobar las condiciones de mejora del alumbrado del Paseo de Isabel II, con un aumento de gasto de 28'10 pesetas al mes.

Colocar dos farolas horarias y una guía en el muelle de Calafiguera.

Y se levantó la sesión.

QUERRELLA CONTRA UN GOBERNADOR DE LA DICTADURA

Por el procurador de los Tribunales don Ignacio Corujo López-Villamil se ha presentado, en nombre del abogado don Juan Sánchez Rivers, y ante el Tribunal Supremo, querrela criminal por el supuesto delito de prevaricación contra el ex-gobernador civil de Cádiz don Manuel Lanté Pavia. Motiva esta querrela la mala que dicho querrelado impuso siendo gobernador al señor Sánchez Rivera por un artículo periodístico sometido a la Censura, tachado íntegramente por éste y no publicado.

Como se trata de uno de tantos desastros cometidos por la Dictadura, se espera con interés el acuerdo del Tribunal Supremo sobre esta querrela.

¡ LO IMPRESCINDIBLE !

Dos artículos nobles que no admiten competencia.

EL GAS... por ser la calefacción más práctica, limpia y económica.

EL CARBON DE COK... por imponerse en las cocinas económicas debido al precio reducido y el máximo de calorías.

Darán razón en la oficina Plaza España 30.

CASINO DE OBREROS DE UNION REPUBLICANA

Estando verificándose por el Ayuntamiento el Censo electoral de nuestra población y su término, se ruega a todos nuestros correligionarios y a quienes simpatizan con nuestro ideal, que hayan cumplido o cumplan en los veinte y cinco años, con objeto de que todos sean incluidos en el Censo se sirvan pasar por este Casino de nueve a diez de la noche los días laborables para dar sus nombres a fin de que la Comisión nombrada al efecto cuide de su inscripción facilitando de este modo la canalización que se llevará a cabo cuando el Alistamiento se ponga a

Por la Comisión electoral,
PEDRO PONS SITGES

Se necesita un medio cortador y otro para forros. Informes en esta imprenta.

NUESTRO CONCURSO

PREMIO DE ESTIMULO PARA LOS REDACTORES Y COLABORADORES DE "LA VOZ DE MENORCA"

El escrutinio

Conforme con las condiciones establecidas para la concesión del premio anual...

En el salón de actos de la Casa del Pueblo se constituyó la Junta de Escrutinio formada por don Pedro Pons Siles, Presidente del Casino de Obreros de Unión Republicana...

Los demás trabajos alcanzaron todos, sin excepción, estimable número de votantes. En una de nuestras próximas ediciones publicaremos los nombres de los cincuenta primeros votantes del trabajo premiado...

Ayuntamiento de Alayor

Comisión Municipal Permanente

Sesión semanal celebrada el día 23 de Junio de 1930

Presidió el señor Alcalde don Cosme Trémol, con asistencia del Teniente segundo don Lorenzo Villalonga y el sustituto don Juan Piris.

ACUERDOS

Agrobar el acta de la anterior. Quedar enterado:

1.º Real Decreto de Gobernación de día 12 de este mes (Gaceta 14) autorizando a las Corporaciones Municipales para que en el plazo de seis meses, puedan declarar lesivos al solo efecto de recurrirlos contenciosamente, los acuerdos desde el 15 de septiembre de 1925...

2.º Oficio del señor Director del Centro local del Apostolado de la Oración, invitando a la Corporación Municipal, a los solemnizantes de la Fiesta del Sagrado Corazón que tendrá lugar el día 27 de este mes.

La Junta Municipal de Sanidad informará la instancia presentada por el vecino Juan Bague Mellá, pidiendo sean retirados de la casa de su propiedad número 3 de la calle del Sol, los muchachos que delinquen en la misma el inquilino Lorenzo Carreras Carreras que ha hecho en el Hospital de Mahón, de enfermedad contagiosa.

El Maestro de Obras estudiará y propondrá la forma de evitar los peligros que ofrecen los brocales de los aljibes públicos de esta población por estar y permanecer siempre abiertos.

Un juez especial para depurar las denuncias del comandante Franco

Con este título publica «Diario de Burgos» la siguiente noticia:

Se asegura que, como consecuencia de las órdenes que el comandante Franco formula en su libro «Alas y garras», el Consejo Supremo del Ejército y Marina ha dispuesto el nombramiento de un juez especial que se encargue de comprobar la veracidad de dichas denuncias y el alcance de las mismas en caso de que sean ciertas.

TEATRO PRINCIPAL

LUNES 7 JULIO 1930. 9:45 noche. Plano

Última proyección de la emocionante película For

LOS 4 DIABLOS

por Janet Grayson, Nancy Drexel, Mary Duncan, Charles Morlon, Barry Norton. Pléyos y principales 1.50. Segnados 1.00. Butaca 0.40. Entrada 0.30

Sábado próximo: Estreno de la superproducción FOX «EXPATRIADA» por Midge Bellamy.

Hoy empieza

Liquidación nunca vista de todas las existencias de verano y de 1000 KILOS de RETALES de todas clases

LA FANTASIA

18 CARLOS III 18

Crónica local y general

Los amigos de Menorca

Nuestros lectores habrán podido leer el artículo que ha dedicado «La Vanguardia», de Barcelona, a las comunicaciones marítimas de nuestra isla con la península y con Mallorca...

Agradecemos debemos estar los menorquines al autor del artículo y al rotativo barcelonés por el favor que nos han prestado, defendiendo la justicia de nuestras aspiraciones, favor más importante por tratarse de pluma bien autorizada y de un diario cuyo gran arraigo lo demuestra su extenso tiraje que pasa de doscientos mil ejemplares.

Poco acostumbrados estábamos de antiguo a que en la prensa de gran circulación encontrarán eco las cosas de nuestra isla; pero de algún tiempo a esta parte se ha logrado que nos dediquen, de vez en cuando, la atención, especialmente dos órganos de opinión como «El Sol», de Madrid, y «La Vanguardia», de Barcelona, amén de otros diarios y revistas.

No estaría mal que se significara a aquellos diarios, por medio de telegramas y cartas, en primer lugar nuestras corporaciones y sociedades y también los particulares, la complacencia con que aquí vemos que se tratan los asuntos que nos afectan con conocimiento pleno y con desinterés y alteza de miras, a fin de que les sirva de acicate para continuar sus campañas; porque en verdad no estamos tan sobrados de relaciones y amistades para que no procuremos cultivar a aquellas que gentilmente nos son brindadas.

Casi todos los que nos conocen nos estiman y aprecian nuestras cualidades. Es cuestión de intensificar nuestras relaciones por espíritu de patriotismo, para que el nombre de Menorca se extienda por todas partes y sepan las gentes que aquí hay un pueblo, si bien modesto, con ansias de progreso y de mejoramiento y con deseos de relación y amistad con otros pueblos más grandes y que disfrutan de mayores ventajas que nosotros, de vidas, además de otros factores, a su situación geográfica tan poco favorable por nosotros por el aislamiento a que nos obliga y que solamente puede neutralizarse en parte intensificando nuestras comunicaciones marítimas, base principal de nuestra vida y el mejor recurso para nuestro bienestar.

Solución de la huelga de Alayor

Por noticias fidedignas podemos anunciar que se ha logrado solucionar, por fin, la huelga de los obreros zapateros de Alayor, entablada desde hace un par de meses, como saben nuestros lectores.

Ultimamente intervino el señor Delegado del Gobierno, con el teniente de la guardia civil don Juan González del Valle y el Inspector de Vigilancia don Plácido Martínez.

El sábado se deliberó extensamente y ayer, domingo, surgió el deseado acuerdo por el cual se concede a los obreros un real de aumento en casi todas las clases de calzado, comenzando a percibirlo desde el primer día del próximo mes de agosto.

En las gestiones intervino también con muy buen tino el Administrador de Hacienda de Ciudadela señor Planas.

Esta mañana debían reanudarse los trabajos.

Nos felicitamos de la solución del conflicto, siendo de esperar que se logrará ya llevar la paz a los espíritus, perturbados durante mucho tiempo; los obreros podrán aportar el fruto de su esfuerzo a sus hogares, y todos de consuno, procurarán restablecer el crédito y la normalidad de una industria que había alcanzado prestigio y buen nombre en los mercados de la península.

De viaje

Ayer, por la mañana, salieron para Barcelona, en el vapor correo, 55 pasajeros, entre ellos el Ayudante de Marina de esta Comandancia don Manuel Jerez Tejerina y su familia, el alférez de Intendencia don Luis Trémol Orfila, la pintora Baronesa de Shmldeberg, el fabricante de calzado don Augusto Fábregas, el dueño de la pastelería «Victoria» don Ernesto Palli y su señora, don José Hernández Camps, y don José Oleano Florit.

Para Alcudia salieron 18 pasajeros, entre ellos el alférez de Intendencia don Juan Tomás Riqui y su señora, el comerciante don José Vivec Llull, don José Félix Bas y familia y la señorita Anita Barber Mua.

Para tomar parte en las pruebas eliminatorias de tiro que se celebrarán en Palma, marchará varios militares.

Al salir del Teatro de Verano

Los vecinos de la Avenida de I. A. C'avé, lado sur de la Explanada y calle de San José ven turbado su descenso cuando a las primeras horas de la madrugada sale el público del Teatro de Verano, ya que en general no se retira con tanto silencio y orden como al abandonar todos los demás locales de espectáculos.

Y como dicho vecindario es tan merecedor de atenciones como los otros de la ciudad, con flemos en que después de esta atenta indicación cuantos se retiran del Teatro de Verano la tendrán en cuenta y no alborotarán, ni gritarán.

Nota comercial

Exportación.—El vapor correo se llevó ayer para Barcelona 9 toneladas de carga variada, entre ellas una importante partida de cajas y sacos conteniendo alpargatas con planta de goma, barriles y bocoyes vacíos, 9 faros pieles al pelo, 7 jaulas con huevos, 1 caja con langostas vivas, 2 con géneros de punto y otros efectos.

Al escribir estas líneas las ocho de la mañana, nos acaban de decir que se ha declarado en huelga el personal que presta el servicio de limpieza pública. Sin embargo en el fondo de la cuestión por cercar de datos, si podemos decir que es urgente resolver el asunto porque mientras dura el paro se amontonan las basuras en las vías públicas y en los domicilios, lo que es urbanamente indecoroso, amén de ser un empujón para la salud pública. Quizás sea necesaria una revisión del contrato de limpieza pública para armonizarlo con las necesidades y conveniencias de la ciudad y modernizarlo.

Rebaja en los pasajes. Tenemos ya casi completa la relación con los nombres precios para obtener el 25 por ciento de rebaja en los pasajes en cámara para el viaje que efectuará mañana a Barcelona el vapor correo, de acuerdo con las condiciones ya señaladas. Faltan muy pocos nombres que no dudamos se apuntarán en todo el día de hoy y mañana, a primera hora de oficina, se entregará la relación a la Delegación de La Transmediterránea. A petición de algunos señores, hemos incluido una nueva relación para salir de esta en el vapor del próximo jueves, pudiendo apuntarse ya cuantos así les convenga.

NUESTROS MERCADOS

Ciento ochenta y seis kilogramos de pescado fueron vendidos ayer.

Hoy ha sido algo más elevada la pesca ofrecida, pues la feliz circunstancia de haber sido pescadas 192 sirlvas, por Antonio Llabrés, ha avalorado la oferta.

Table with 2 columns: Item and Price. De Fornells 76 Kg., De Ciudadela 80, De Mahón 240.

En el Mercado del Claustro se ofrecen ya en abundancia los higos.

Don Cosme Trémol Pons, Alcalde

Constitucional de la ciudad de Alayor.

Hago saber: Que la cobranza de los arbitrios y derechos establecidos sobre carreras de tracción animal, bicicletas, caballerías, perros y puestos particulares de venta de cerceas respectivos al corriente ejercicio de 1930, tendrá lugar en esta población los días 12 y 26 de julio próximo de 9 a 13 de la mañana en la oficina de recaudación establecida en las estas Casas Consistoriales.

Los contribuyentes vecinos o forasteros, que dejen de satisfacer sus respectivos cuotas dentro del plazo que queda señalado, se les considerará morosos y se decretará contra ellos el apremio reglamentario para cuyo período de recaudación se señalan los días 25, 26 y 27 de septiembre próximo. Alayor 20 de junio de 1930.—El Alcalde, C. Trémol.

SASTRERIA SABORIDO

Se necesitan buenas oficiales Trabajo todo el año

VEDADOS

Está prohibido cazar y transitar por las siguientes propiedades: Santa Catalina, San Bernat, Esquenum. Todos término de Mahón.

OPERARIAS

Se necesitan mujeres para trabajar en varios secciones en la fábrica de alpargatas de J. CODINA VILLALON GA.

Se necesita empleado para escritorio de unos 16 años que esté adelantado. Informes: Rampa Abundancia, 54.

CASINO DEL CONSEY

MARTES DIA 8 JULIO. A las 6 y media. Butacas 40. General 50. POPULAR DE GRAN MODA

ULTIMO DIA de la preciosa comedia que ha obtenido en Mahón un éxito merecido

La hija del mar

La más reciente y más celebrada creación de DOROTHY MACKALL y JACK MULLER. Sábado: ¡EL PROGRAMA CUMBRE DE LA TEMPORADA DE VERANO! SUPERJOYAS!

LOS FALSIFICADORES por TOM TYLER y CHISPITA. AMOR POR AMOR por MARY ASTOR y LLOYD HUGHES

Noticias marítimas

Vapores correos

Con el pasaje, la balla y carga, zarpo ayer por la mañana el vapor «Monte Toro» para Alcañiz y Barcelona.

Procedente de los mencionados puertos, ha llegado esta mañana el vapor rápido «Jal me» al mando del capitán don José Caldeá.

Esta mañana ha llegado a Ciudadela el vapor de este nombre procedente de Alcudia. Deberá salir esta tarde para Palma.

Las regatas de ayer

Organizada por la Liga Marítima Española se celebró ayer tarde la serie de regatas a la vela de la presente temporada, siendo presen- tadas por bastante público desde el local so- cial y el anclaje del muelle.

Para tomar parte en la regata, se inscribió con cuatro embarcaciones aparejadas de más o menos 25 palmos de eslora, patrocinadas por aficionados.

A la hora indicada el Jurado que estaba en el local de la Liga, dió salida a los botes por el orden siguiente:

«Jover», salida 4 horas, 12 minutos, 45 se- gundos.

Fue el primero que en la segunda vuelta dio vuelta a la boya, pero se retiró por haberse averiado el bote «Delfo».

Llegó entonces cierta ventaja sobre los demás que van a continuación:

«Delfo», salida 4 horas, 15 minutos, 11 se- gundos.

Llegó a las 5 h., 16 m., 56 s. Tiempo invertido 1 h., 5 m., 45 s.

«Margarita», salida 4 h., 15 m., 47 s. Llegó a las 5 h., 22 m., 40 s. Tiempo invertido 1 h., 7 m., 55 s.

«Jover», salida 4 h., 15 m., 9 s. Llegada a las 5 h., 23 s. Tiempo invertido 1 h., 14 s.

Ganaron el primer premio el «Jover», el se- gundo «Delfo» y tercero «Margarita».

Participamos al amigo don Pedro Jover, pa- tron de dicha embarcación.

El bote «Delfo» durante la primera vuelta averió el fogón y tuvo que arreglarlo, nave- gando algunos minutos sólo con la vela ma- yor.

El viento E. SE. que sopla obligó a los patronos a efectuar varios bordos para re- mantener el bote en el fondo, se pasó por el lado de las Ratas y se remontó el «bo- yor» de la salida hasta la meta.

Se retiró a fallar el bote «Ceclio» que por averías imprevistas no pudo to- mar parte en la regata. Se cree que el próxi- mo domingo estará dispuesto a la prueba.

También se dice que tomará parte el bote «De- tective». De ser cierto, serían seis las embar- caciones y desde luego habrá mucho más interés en las regatas de campeonato.

Vapor para el desguace

Recientemente ha sido adquirido en Gibrat- zar por el industrial nuestro amigo don Vi- cente Martí el vapor inglés «Amber» que lle- gará a este puerto por autopropulsión, sien- do desguazado en Calafiguera.

Después de unas mil toneladas y ha ce poco navegado, siendo su misión el arreglo del cable internacional del Atlántico.

Luego habrán las camarotes.

Ayer por la mañana embarcó la tripulación por Barcelona, desde donde seguirá viaje a Gibratraz.

Marchó con la tripulación el piloto nuestro amigo y paisano don Juan Flaquer Salter.

Participamos el señor Martí por la adquisi- ción del citado buque; con éste son catorce los que han sido adquiridos.

De prácticas

Esta mañana han salido para la mar el tor- pederó número 15 y el submarino «C. 5» para efectuar prácticas.

Rebaja en los pasajes para Barcelona

Aunque no es muy grande la rebaja de un 25 por ciento que se ha podido lograr de La Trasmediterránea para los pasajes en Cámara, con objeto de visi- tar la Exposición de Barcelona, consi- deramos que han de ser varias las per- sonas que querrán aprovecharse de ella, y en la dificultad de reunirse gru- pos de 25 pasajeros, según exige la com- pañía de vapores para conceder la re- baja, hemos decidido realizar nosotros la inscripción.

De manera que en nuestra redacción se apuntarán los nombres de cuantos quieran realizar el viaje saliendo de es- te puerto el martes día 8 del corriente y así podrán presenciar los últimos días del gran certamen cuya clausura está anunciada para el día 15.

Los precios, en las respectivas cáma- ras, en billetes de ida y vuelta valede- ros para ocho días y hecha ya la deduc- ción del 25 por ciento son los siguientes:

Table with 2 columns: PSESETAS, Amount. 1.ª cámara 80'60, 2.ª cámara 51'80, 3.ª preferencia 27'90

Pueden ya desde la aparición del pre- sente anuncio inscribirse cuantos así lo deseen y si llegan al número de 25, co- mo es de suponer, se dará por concedi- da la rebaja.

TODO POR ASUSTAR A LA SUEGRA

Prende fuego a su casa y quema casi toda la aldea

Budapest 3.—En la aldea de Tskaosi se declaró hace unos días un terrible incendio, que destruyó casi totalmen- te. Como el desastre pareciese inten- cionado, la policía empezó a practicar investigaciones, que dieron por resulta- do la detención de un vecino de la al- dea llamado Ignatius Pelle.

Llevado ante el comisario, el incen- diario se declaró culpable del desastre, aunque involuntariamente. «Yo no quería—decía Ignatius entre sollozos— más que librarme de mi suegra, y en vez de eso, ella se ha librado de mí, y todos mis convecinos han perdido to- do cuanto poseían.»

«Viva con nosotros desde que nos casamos—dice el incendiario—y no ha- bía medio de librarme de ella. En todo se metía. Era en realidad la verdadera dueña de mi casa. Su estancia en mi hogar se me hacía cada vez más insop- orteable, llegando un momento en que no pensé más que en procedimientos para que no quisiera vivir con nos- otros.»

Una noche, ya desesperado—dice Ig- natius—, amontané gran cantidad de paja en el patio de casa y luego rocíe el montón con gasolina. Yo esperaba que el horror de despertarse y ver la casa rodeada de llamas causaría tanto miedo a mi suegra, que se marcharía de casa para no volver más. Pero no calculé que aquella noche hacía bastante viento. La casa contigua se prendió fuego, y pronto toda la manzana ardía.

Casa para alquilar

Recién construida cuarto de baño completo, agua corriente, gas y electri- cidad.

Informes, San Fernando número 40.

Servicio Telegráfico de LA VOZ DE MENORCA

Barcelona a las 2-15

Política y Administración

OPINIONES Y COMENTARIOS

Carnet electoral

Madrid.—El marqués el Ministro del Traba- jo señor Sangro presentará al Gobierno consultado en consejo un proyecto de im- plantación del carnet electoral.

Cree el señor Sangro que la experiencia será eficaz.

Todo el servicio relacionado con el carnet electoral correrá a cargo del cuerpo de esta- dística.

Lo toma a broma

Se acentúan y se extienden los rumores de modificación ministerial que circulan hace días.

Sobre este asunto ha tratado con los pe- riodistas el Ministro del Trabajo señor San- gro.

Toma a broma tales rumores y los califica de divertidos.

Rumores de crisis

El gran rotativo madrileño «El Sol» insis- te en que corren acenjuados rumores de cri- sis, los que toma en consideración y trata en serio.

Se indican como ministrables a los seño- res siguientes:

- Ródea a Fomento. Matos a Gobernación. Ventosa y Hacienda. Las carteras de Economía e Instrucción se reservan para los amigos del señor Sánchez Guerra.

España al día

Noticias y sucesos

El «Galatea» a Palma

Ha zarpado del puerto de Barcelona el bu- que «Galatea».

Se dirige a Palma.

Regreso

Ha regresado a Barcelona el capitán gene- ral de Cataluña, infante don Carlos Caseria.

Viene de Gerona y de Urgel donde ha re- vistado las guarniciones.

Denuncia

Barcelona.—Ha sido denunciado por el fiscal el diario «El Progreso».

Se le acusa de haber verificado injurias con- tra el gobernador de Fernando Poo.

Vendrá el príncipe

El miércoles llegará a Barcelona el prí- ncipe de Asturias.

Viene para visitar la Exposición.

Brazos al caer

Se dice que los empleados de correos pre- peran una huelga con motivo de una cues- tión de plantillas.

La huelga será en todo caso de brazos caídos, pero no se precisa como deseaba el público lo que significa en este caso de un servicio nacional la frase «brazos caídos».

Abordaje entre submarinos

A la entrada del puerto de Marín y en medio de gran cerrazón fueron el abordaje los sub- marinos «B-1» y «B-2».

Al primero se le abrió una vía de agua, pe- ro gracias a los auxilios consiguió entrar en el puerto, aunque hundido de popa.

Los otros dos submarinos y los cuatro torpederos de escolta no tuvieron novedad. En el momento del abordaje los submarinos navegaban sobre la superficie.

Mejoría

Madrid.—Siguen mejor de sus fracturas y sus lesiones el ex ministro don Juan Cierva.

Para su curación completa falta aún has- tante tiempo, pues según los médicos el se- ñor Cierva tardará varios meses en estar del todo restablecido.

Exposiciones

Siguen las visitas a la Exposición de Bar- celona de grupos escolares procedentes de muchos pueblos de Cataluña.

Se ha clausurado la Exposición Nacional de Bellas Artes, con el reparto de los premios por el Ministro de Economía señor Wals.

La peseta

Madrid.—Se ha celebrado una numerosa reunión de productores y comerciantes.

Trataron preferentemente de la baja de la peseta, la crisis monetaria en todos sus aspectos y el conflicto económico que por es- tos motivos se ha planteado.

Estudióse la manera de resolver estos pro- blemas monetarios y financieros.

Personales

Madrid.—El capitán general de Baleares se ha entrevistado con el ministro de la Go- bernación, general Marzo.

El ministro de Justicia señor Estrada ha sido nombrado presidente honorario de la Asociación de las Prensas de Málaga.

Información mundial

De todo y de todas partes

Explosión, muertos y heridos

En Castelford (Inglaterra) se ha produci- do una horrible explosión en una fábrica de productos químicos.

Víctimas del siniestro perecieron doce per- sonas y resultaron heridos muchísimas.

Descanso forzoso

Chicago.—Después de veinte y tres días y algunas horas de vuelo los hermanos Hunter se vieron forzados a descender con motivo de la rotura del depósito de aceite.

El Papa descansa

Ciudad Vaticana.—El pontífice Pío XI, jefe de la Iglesia católica apostólica romana, se encuentra muy fatigado y los médicos le re- comiendan reposo.

Para encontrarlo le aconsejan que se re- cluya y haga vida tranquila y contemplativa en un castillo pontificio.

PIANO

Para vender o alquilar a precio bara- tísimo.

Para informes en esa misma im- prenta.

Noticias varias

LA JUNTA MILITAR RESTABLECE LA LI- BERTAD DE PRENSA

La Paz 1.—La junta militar ha dado un de- creto concediendo la más absoluta libertad a la Prensa.

Todos los diarios han acogido la supresión de la Censura con vivísimo entusiasmo, fel- icitando a la junta militar por el decreto.

CUATRO MUERTOS

Beauvais 1.—Un automóvil ha ido a cho- car contra un árbol, junto al cual se hallaban sentados cuatro estudiantes, matando a tres de ellos.

Las dos personas que ocupaban el coche resultaron gravemente heridas, y una de ellas falleció poco después de su ingreso en el hospital.

AMNISTIA GENERAL PARA LOS DELTOS POLITICOS

Berlín 2.—El Reichstag ha aprobado hoy, en tercera lectura, por 290 votos contra 155, de 425 votantes, una ley de amnistía para to- dos los delitos y crímenes de carácter polít- ico, excepto para aquellos en que la víctima haya sido un miembro o un ex miembro del Gobierno.

El presidente del Reichstag, señor Loeb, hizo notar que se había alcanzado la neces- ria mayoría de dos tercios.

EL DESARME NAVAL

Londres 2.—El primer lord del Almirantaz- go, contestando en la Cámara de los Comu- nes a la pregunta de un diputado, ha man- testado que las construcciones de buques de guerra durante el año actual serán en Inglaterra, 115 000 toneladas, y en Estados Uni- dos 140 000.

LA TENTATIVA DEL SABIO FRANCÉS GEORGES CLAUDE

Habana, 3.—El sabio francés señor Geor- ges Claude, autor del proyecto de grandes centrales eléctricas para utilizar la diferencia de temperatura de las aguas marinas, ha de- clarado que el hundimiento del gran tubo que iba a instalarse en la costa de Matanzas fué debido a un acto de sabotaje. El ministro cu- bano de Obras Públicas ha anunciado que pondrá a disposición de dicho señor fuerzas militares y navales en su próxima tentativa de instalación del gigantesco tubo.

LA NATURAL OPOSICION DE LOS PROFESIONALES DEL DESARME

Londres 5.—En la Cámara de los Lores han hablado los señores Beatty y Jellicoe. Han manifestado sus aprensiones acerca de las consecuencias que pudiera tener para la defensa del Imperio la insuficiencia de las construcciones navales estipuladas en la Conferencia Naval celebrada en Londres.

Las manifestaciones de los dos almirantes, considerados como las autoridades máximas en materia naval, han producido gran im- presión.

CRIADA

Familia que ve- ranea en Villacar- los desea criada para todo el día, con buenos informes.

Razón en la imprenta de este periódico.

Para vender

Un motor 212 cB, una máquina es- virar, varios embarrados con poleas, una transmisión, una máquina de afinar suelas, cepillos para el finisaje.

Informar en esta imprenta.

HOTEL BUSTAMANTE MAHON. MENU PARA HOY: Entremeses variados, Macarrones a la italiana, Huevos a la rusa, Pescado a la valenciana, Tercera empanada. Pastros variados. MENU PARA MAÑANA: Entremeses variados, Arroz a la americana, Ternera con salsaire, Langosta salsa farrata, Chuletes al gratin. Pastros variados. Precio del cubierto. Precio 13 comidas clase superior especial 55, Precio mensual comida y cenaz (superior) 150, Precio mensual comida y cenaz (especial) 110, Precio mensual comida y cenaz (económico) 10.

154 LA MÁSCARA DE HIERRO Dentro de un instante ya no sufrirás, porque esos señores se dignarán asesinarlos. —Desatad a los presos—ordenó monseñor Luis. En cuanto la orden estuvo ejecutada, dijo a los dos cortesanos: —Señores, los azares de la guerra os han hecho caer en mis manos, y me felicito por ello, porque me permite agradeceros la lealtad y el afecto que en un lapso de tiempo, por desgracia demasiado corto, me habéis dado pruebas. Para expresaros mi reconocimiento, lo mejor que puedo hacer es deciros: «Marqués de Barbezieux y conde Dangeau de Saint Aignan, sois libres». Un murmullo de asombro y desaprobación aco- gió por parte de los hugonotes las generosas pala- bras de monseñor Luis. Pero éste con mirada se- vera, impuso su voluntad, diciendo: —Quiero obrar como sencillo gentilhomme an- tes de castigar como Rey. Y volviéndose hacia Barbezieux, que permanec- ía impasible, y a Dangeau, que no había podido contener un grito de alegría, añadió: —Señores, no ignoro ningún detalle de la tra- ción que habéis tramado contra mí para hacerme caer de nuevo en manos de vuestro amo; pero os concedo libertad a fin de que podáis ir a repetirle mis palabras y mis intenciones. Helas aquí: «Al que no sabe más que odiar contestaré con el odío, y a las violencias opondré la fuerza y mi derecho. Junto a su corona pondré la máscara de hierro con

151 EDMUNDO LADOUETTE lado en abandonar para reanudar la tarea peligro- sa, pero generosa, que os ha impuesto vuestra grandeza de alma. —Sire—dijo finalmente el pastor Raymond,— sólo con mis promesas y juramentos de que pronto serían libres del despota que los oprime, mis correligionarios os han seguido, combatiendo va- lientemente por una causa cuyo origen no cono- cen siquiera. Vuestra Majestad no ignora tampoco que desde su entrevista con los señores de Lorena y d'Effiat en Dunkerque, Su Alteza monseñor Guil- lermo de Orange es más que un aliado para vos, sire. Es un amigo que ha jurado sentaros en el trono de Francia. Por consiguiente, sire, os lo digo con claridad: abandonar así a una parte de vuestro pueblo sería una injusticia y una deslealtad. Una arruga plegó la frente de monseñor Luis. Pensaba con tristeza en que los que le invitaban tan ardientemente a reivindicar a costa de su fe- licidad un ilusorio poderío estaban influidos por su ambición personal y por la esperanza de recon- quistar, gracias a un nuevo rey, el rango y los fa- vores que las pérdidas intrigas y las vergozosas ba- jezas les habían hecho perder en la corte del mo- narca reinante. A juzgar por lo que Ivona y también Faribole y Mistoulet le habían confiado, no podía forjarse in- siones acerca de la sinceridad de los sentimientos expresados por uno y otros. A ellos poco les im- portaba que el trono de Francia estuviera rodeado

CASAS RECOMENDADAS

Almacén de Maquinaria

Motores, máquinas y accesorios para todas las industrias

GUILLERMO J. ORELLANA - Pintor Calbo 13 - Mahón

EL BARATO

Fantasías para batas corte 2'25
Pupelin dibujos alta novedad, corte 3'40

Siempre barato

VINICAS Y MAQUINA

25 céntimos el metro

en la casa

Manolo Cardona

Fábrica de toda clase de LICORES, TARABES Y HORCHATAS de

Sucesor de Manuel Beltrán Pujol

Calidades mejorables. Precios limitados. Fabricante del verdadero y típico licor Estomacal BELTRAN. Rey de los digestivos. Desconfiéis de imitaciones. Exijan siempre

L' ABEILLE

COMPANIA DE SEGUROS

ACCIDENTES, VIDA, INCENDIOS

Agente general en Menorca

RAMON BUSTAMANTE, calle Pl y Margall, 11

PEARLINE

Esmalte de alta calidad para exterior e interior

Fabricado por ROBT-INGHAM CLARK-LONDON

La industria mayor de bernal del mundo

Venta: "CASA MURILLO" Pr y Margall, 26 MAHON Teléfono n.º 22

Escuela - Politécnica - Balear

17 RAMIREZ 17 MAHON

Bachiller - 1.º y 2.º Enseñanza. Idiomas. Telégrafos

Correos. Radiotelegrafía. Hacienda. Etc., etc.

Tipografía Mahonesa

Imprenta - Librería - Objetos de escritorio

CALLE NUEVA, 21

Trajes de baño, albornoces y pijamas

a precios incompetibles

en la

SUCURSAL TERRES

Vida intelectual

Novedades literarias que pueden adquirirse en la Tipografía Mahonesa

CALLE NUEVA

- C. Quintana no Saldaña. - Siete ensayos sobre sociología sexual
- Arrián del Rey. - El hechizo de Barcelona
- Guido de Verona. - Una aventura de amor en Teherán
- E. Rodríguez-Mendoza. - Remansos del tiempo
- Luis de Oteyza. - El tapiz mágico
- Manuel Chaves Nogales. - Un pequeño burgués en la Rusia roja
- Stendhal. - Armanzia
- ouri Bezonov. - Mis veintiseis prisioneros
- Blanco Fombona. - El modernismo y los poetas modernistas
- R. Mantínez de la Riva. - Blasco Ibáñez, su vida, su obra, su muerte, sus mejores páginas
- L. Saldaña. - El momento de España. - Ensayos de Sociología política

¿Qué ha pasado aquí?

por FRANCISCO VILLANUEVA

Novísimo libro que comprende la historia política de la dictadura desde el proceso del señor Sánchez Guerra hasta la caída del Directorio y formación del nuevo Gobierno.

Precio: Cinco pesetas
Véndese, en esta ciudad, en la «Tipografía Mahonesa», Calle Nueva.

Letras de cristal decorativas HISPANIA brillantes, en oro plata y colores

para toda propaganda en Almacenes, Hoteles, Colegios, Bancos, Comercios, Oficinas, etc., etc.

Las letras HISPANIA no se oxidan. No hay que limpiarlas. Siempre permanecen brillantes

EN ESTA ISLA Tipografía Mahonesa CALLE NUEVA

Banco de Menorca

Bolsa de Barcelona de 4 Julio de 1950

Francos cheque	53 95
Libras id	41 87
Dollars id	86.5
Libras id	45 20
Interior serie A	79 90
id id B	71 90
Amort. 5 p 100 serie A 1920	92 50
id id B 1920	92 50
Exterior serie A	85 25
Obligaciones Compañía Transatlántica 6 p 100 1922	97 65
id P. C. Norte P. C. ridad 5 p 100	74 55
Amortizable 5 p 100 serie A 1917	89 00
id B 1917	89 00
Obligaciones S. A. General Ag. Bar. 6 p 100	100 00
Acciones Norte fin mes	108 55
id Alicante id	102 71
id Andaluces id	51 60
id Orenses id	00 00
id Ceintales id	106 75

TRAVESURAS INFANTILES

Les perdió su afición a las aventuras

Tres exploradores de Dusseldorf mueren por aplastamiento

Colosa 80 - Tres exploradores de un escuadrón de muchos exploradores de Dusseldorf han perecido aplastados durante una excursión realizada el último sábado. El escuadrón de exploradores había acampado en los alrededores del castillo de Lützelberg, cerca de Giebach. En las inmediaciones del castillo existen varias galerías subterráneas que conducen al interior de una amplia gruta. A causa del estado ruinoso de estas galerías, los muchachos exploradores habían recibido orden de no penetrar en ninguna de las galerías.

Tres exploradores decidieron no tener en cuenta las órdenes recibidas y visitar la gruta, que deseaban arduamente conocer. Aprovechando el sueño de sus compañeros perdieron sigilosamente en dirección a las galerías. No habiéndose dado mucho por el interior del subterráneo cuando éste se desplomó. Como nadie sabía que los tres muchachos se encontraban en el interior de la galería, no acudieron en su auxilio. Cuando pasaron la lista diaria se vio que faltaban los tres, lo que mediamente se organizaron partidas en su busca, que dieron por resultado el encontrar los cadáveres.

Credito Mercantil de Menorca

Bolsa de Barcelona 4 de Julio de 1950	
Amortizable 5 p 100 A 1920	92 50
id id B 1920	92 50
Interior 4 p 100 A	71 80
id id B	71 80
Amortizable 5 p 100 A 1917	89 00
id id B 1917	89 00
id id 5 por 100 A 1927	101 25
id id 5 por 100 B 1927	101 25
Exterior 4 p 100 A	85 50
id id B	85 50
Obligaciones Norte Prioridad	74 50
Alicantes 3 por 100 1.ª hipoteca	68 85
Andaluces 2.ª serie tipo	55 75
C. de B. Hip. España 4 p 100	92 15
id id 5 p 100	100 15
id id 6 p 100	111 25
Libros cheque Paris	55 95
Libras id Roma	45 20
Dollars id New-York	86 15
Libras id Londres	41 87
Reichmarks id Berlin	2 055

MONEDAS DE ORO

Alfonso XIII	168 00
Onzas y sus fracciones	168 00
Isabelitas	169 00

COTIZACIONES DE VALORES LOCALES

Obl. Ayuntamiento Mahón 6% E 1897	100
id id 6% E 1916	100
id id 5% E 1921	100
Empto. 100.000 ptas	100
id id 5% E 1921	100
Empto. 45.000 ptas	100
id id 6% E 1925	100
id id 6% E 1927	100
libre impuestos	100 101
id id 6% E 1929	100 101
libre impuestos	100 101
Acciones La Eléctrica Mahonesa S. A.	100
Oblig. Eléctrica Mahonesa S. A.	100
Acciones Banco de Menorca	5 340
id Banco de Ferrerías	5
id Crédito Mercantil de Menorca	50
Acciones Sociedad General de Alumbrado	5 10

Banco de Menorca

Descontamos los cupones vencimiento junto de las Dendas Interior, Exterior y Amortizable.

Pagamos el cupón vencimiento 1.º junto de las Obligaciones f. c. Norte 5 y 10 Prioridad y el importe líquido de las Obligaciones de dicha Compañía que han resultado amortizadas.

Crédito Mercantil de Menorca

Descontamos los cupones vencimiento Agosto de las Dendas Amortizables 5 por ciento.

También descontamos los demás cupones de otros valores de vencimiento fijo, siempre que su importe líquido sea conocido.

Noticias de todas partes

CONTRA LAS ESPAÑOLADAS

Paris. - El periódico «Le Sol» recoge la siguiente información de un colega neoyorquino:

El pasado jueves varios centenares de neoyorquinos de origen español se dirigieron al Begun Theatre, actualmente dedicado al cinematógrafo y arrancaron y rompieron todos los carteles y anuncios, haciendo freírte después a la Policía, que intentaba «convencerlos» a estacazos de lo absurdo de su actitud.

La información añade que esta protesta iba dirigida contra la falsa interpretación que algunos directores y actores no teatralistas hacen de España y sus costumbres, y más particularmente contra una película que no bre el amor en España se proyecta en la actualidad en aquel local.

EL CONGRESO DE LA UNION ADUANERA EUROPEA

Paris. - El Congreso de Unión Aduanera Europea, reunido bajo la presidencia del señor Letroquer, ha reconocido oficialmente la necesidad de la constitución de una Unión General Aduanera Europea, a la que puede llegarse por medio de la organización de diversas Uniones aduaneras entre Estados vecinos que se fundirán luego en una sola.

LIBRO TRASCENDENTAL

Grandezas y miserias de una victoria

por G. CLEMENCEAU

Precio: 6 pesetas

Puede adquirirse, en esta ciudad, en la «Tipografía Mahonesa», Calle Nueva.

Libros de viajes

que pueden adquirirse en la Tipografía Mahonesa, Calle Nueva.

Plumas stilográficas

Gran variedad de las más conocidas marcas y diversidad de precios

Tipografía Mahonesa - Calle Nueva

Elisabeth. Las aventuras de una mujer en avión (Edición ilustrada con 55 fotografías).

Martin Johnson. Safari. La expedición a través de la selva africana. Edición ilustrada con 65 fotografías.

de cadáveres y víctimas con tal que, aun con los pies bañados en sangre, se vieran más cerca de aquel trono.

Una oleada de asco y de desprecio le subió al corazón, y en su sombrío rostro se reflejaron claramente los íntimos pensamientos y los profundos rencores de su alma. Entonces, rápidamente, el caballero de Lorena se acercó a él y le dijo al oído:

-Sire, antes de darnos una respuesta de la que depende nuestro porvenir y el vuestro, pensad también en el del niño que dentro de poco nacerá y a quien vuestra decisión hará un pobre paria o un rey.

Monseñor se estremeció y, palideciendo, murmuró:

-Es verdad, mi hijo no puede ser un miserable un vagabundo y un desheredado como yo.

Y su mirada se cruzó con la de Ivona que, pálida y en apariencia indiferente a la conversación, esperaba su término con ansiedad; pero él advirtió las esperanzas y las aspiraciones que para sus hijos tienen todas las madres. Entonces sus vacilaciones, sus escrúpulos, sus temores y sus desdenes se borraron instantáneamente de su mente.

Su fisonomía se transfiguró. Fue hacia sus partidarios, les tendió las manos, y con voz viril, firme y sonora, dijo:

-Señores, no defraudaré vuestras esperanzas ni dejaré de cumplir los deberes y el deber que me incumben; decid al príncipe Guillermo de Oran-

ae, rey de Inglaterra, que estoy dispuesto a unir mis esfuerzos a los suyos para destronar a Luis XIV y desposeerlo de la herencia que me pertenece. Decidle también que desde ahora su causa es la mía y que su amistad halla en mi corazón poderoso eco, y en cuanto a vosotros, señores, tened la seguridad de que conservaréis a mi lado el lugar que no habéis abandonado en los días aciagos.

Luego monseñor Luis se irguió con la frente alta e imperiosa, en aquella actitud de distinción natural y de soberbia nobleza que descubría su origen real. Dirigiéndose entonces al pastor Raymond le dijo:

-Según me indicasteis, vuestros hombres se han apoderado del marqués de Barbezieux y del conde Dangeau de Saint Aignan. Tened la bondad de hacerlos conducir aquí.

Algunos minutos después entraron en el salón, escoltados por cuatro hugonotes que espada en mano los vigilaban cuidadosamente, a pesar de que estaban muy bien atados.

El hijo del marqués de Louvois no había perdido en lo más mínimo su altiva tranquilidad. Pasó su mirada orgullosa y desdenosa sobre los que lo rodeaban, la fijó con menosprecio sobre monseñor Luis, y dirigiéndose a su compañero, cuya cara asustada contrastaba con el aplomo retador de su inseparable amigo, le dijo con tono burlón.

-Amigo Dangeau, ten un poco de paciencia.